



غرفة تجارة عمان  
Amman Chamber of Commerce



القدس عاصمة فلسطين الأ�دية  
Jerusalem is The Eternal Capital of Palestine

الرقم: ٣٤٦ / ٣١٢  
التاريخ: ٢٠٢٣/١/٦

حضرات السادة رؤساء النقابات وجمعيات أصحاب العمل المحترمين  
عمان - الأردن.

**الموضوع : التعليمات التنفيذية للتغيرات الخاصة بتحديد شكل الرقابة وحدودها على الأماكن التي يتم فيها مزاولة أعمال خاضعة للضريبة والمصانع خاضعة للضريبة والمصانع لسنة ٢٠٢٣ .**

تحية طيبة وبعد،

أرجو أن أرفق لسعادتكم نسخة عن [ ] التعليمات التنفيذية رقم (١) لسنة ٢٠٢٣ / التعليمات المعنلة للتغيرات الخاصة بتحديد شكل الرقابة وحدودها على الأماكن التي يتم فيها مزاولة أعمال خاضعة للضريبة ، والمصانع والمعامل الخاضع إنتاجها أو مبيعاتها للضريبة الخاصة على المبيعات لسنة ٢٠٢٣ [ ] ، والتي تقرأ مع التعليمات التنفيذية رقم (٨) لسنة ٢٠٢٠ ( التعليمات الأصلية ) ، والمنشورة في عدد الجريدة الرسمية (٥٨٣٥) الصادر بتاريخ ٢٠٢٣/١/١٦ ، والتي يبدأ العمل بها اعتباراً من تاريخ ٢٠٢٣/١/١ ، للتكرم بالاطلاع والتعميم على منتسبيكم حسب ما ترون مناسباً .

ونفضلوا سعادتكم بقبول فائق الاحترام،

خليل محمد الحاج توفيق  
رئيس غرفة تجارة عمان



**التعليمات التنفيذية رقم (١) لسنة ٢٠٢٣ - تعليمات معدلة للتعليمات الخاصة  
بتحديد شكل الرقابة وحدودها على الأماكن التي يتم فيها مزاولة أعمال خاضعة  
للتصرّف والمصانع والمعامل الخاضع إنتاجها أو مبيعاتها للتصرّف الخاصة على المبيعات**

المادة ١- تسمى هذه التعليمات (تعليمات معدلة للتعليمات الخاصة بتحديد شكل الرقابة وحدودها على الأماكن التي يتم فيها مزاولة أعمال خاضعة للتصرّف والمصانع والمعامل الخاضع إنتاجها أو مبيعاتها للتصرّف الخاصة على المبيعات لسنة ٢٠٢٣) وتقرأ مع التعليمات التنفيذية رقم (٨) لسنة ٢٠٢٠ المشار إليها فيما يلي بالتعليمات الأصلية تعليمات واحدة وي العمل بها اعتبارا من ٢٠٢٣/١/١.

المادة ٢- تعدل المادة (٢) من التعليمات الأصلية بإضافة تعريف كل من (نظام الرقابة الرقمية الإلكترونية) و(العلامة المميزة) و(الرقم العالمي للموقع (المكان)) بعد تعريف (التصرّف) الوارد فيها بالنصوص التالية:-

**نظام الرقابة الرقمية الإلكترونية :** نظام إلكتروني لإحكام الرقابة على مصانع إنتاج السجائر عن طريق توليد العلامات المميزة واستخدامها على علب السجائر للتحقق رقميا من الضرائب والحد من المشاكل الناتجة عن عملية التهريب والتزوير.

**العلامة المميزة :** رمز فريد (E-stamp unique code) لا يمكن تكراره ويحتوي على خليط من الأرقام والحراف يتم إصداره داخل المصنع أثناء التصنيع على خط الإنتاج بطريقة آمنة من خلال نظام الرقابة الرقمية الإلكترونية ويتم طباعته على كل علبة من علب السجائر.

**الرقم العالمي للموقع (المكان) :** رقم فريد (GLN) لا يمكن تكراره ويتم تخصيصه لتعريف الشكل القانوني للمنشأة وذلك من خلال نظام المعايير الدولي (GSI) في جميع أنحاء العالم ويتم إصداره في المملكة من خلال شركة هيئة الترقيم الأردنية المسجلة لدى دائرة مراقبة الشركات.

المادة ٣- تعدل الفقرة (ب) من المادة (٣) من التعليمات الأصلية على النحو التالي:-  
أولا: بـإلغاء عبارة (وبحسب جدول زمني تحدده الدائرة) الواردة في آخر البند (١) منها.  
ثانيا: بإضافة عبارة (ووكلائهم الحصريين) بعد كلمة (المملكة) الواردة في البند (٢) منها.



ثالثاً: بإضافة البنود (٣) و(٤) و(٥) و(٦) إليها بالنصوص التالية :-

- ٣- على مصانع انتاج السجائر الجاهزة طباعة العلامة المميزة على كل علبة من علب السجائر التي يتم تصنيعها في المملكة.
- ٤- على مستوردي السجائر الجاهزة توفير العلامة المميزة على كل علبة من علب السجائر التي يتم استيرادها.
- ٥- يحظر على أماكن الانتاج والبيع في المملكة الاتجار بمنتجات السجائر الجاهزة التي لا تحمل العلامة المميزة على كل علبة من علب السجائر المنتجة محلياً أو المستوردة بعد التاريخ الذي تحدده الدائرة.
- ٦- يحظر على المصانع والوكلاء **الحصريين** بيع منتجاتهم للموزعين الذين لا يملكون الرقم العالمي للموقع (المكان).

**المادة ٤- يلغى نص المادة (٧) من التعليمات الأصلية ويستعاض عنه بالنص التالي :-**

**المادة ٧-**

- أ- يصدر المدير أدلة لتحديد شكل وآلية تنفيذ وتشغيل الرقابة على جميع الأماكن التي يتم فيها مزاولة أعمال خاضعة للضريرية والمصانع والمعامل الخاضع إنتاجها أو مبيعاتها للضريرية الخاصة على المبيعات بما في ذلك ما يتعلق بنظام الرقابة الرقمية الالكترونية.
- ب- على مصانع انتاج وبيع السجائر والوكلاء **الحصريين** والمستوردين التقيد بالأدلة المشار إليها في الفقرة (أ) من هذه المادة.

**وزير المالية**

د. محمد محمود العسعس



التعليمات الخاصة بتحديد شكل الرقابة وحدودها على الأماكن التي يتم فيها مزاولة أعمال خاضعة للضريبة والمصانع والمعامل الخاضع إنتاجها أو مبيعاتها للضريبة الخاصة على المبيعات رقم 8 لسنة 2020 المنصورة على الصفحة 4263 من عدد الجريدة الرسمية رقم 5677 بتاريخ 16/11/2020 صادر بموجب المادة 27، الفقرة 2 من المادة 75 من قانون الضريبة العامة على المبيعات وتعديلاته رقم 6 لسنة 1994

### **المادة 1**

تسمى هذه التعليمات (التعليمات الخاصة بتحديد شكل الرقابة وحدودها على الأماكن التي يتم فيها مزاولة أعمال خاضعة للضريبة والمصانع والمعامل الخاضع إنتاجها أو مبيعاتها للضريبة الخاصة على المبيعات لسنة 2020) ويعمل بها اعتباراً من تاريخ نشرها في الجريدة الرسمية.

### **المادة 2**

يكون للكلمات والعبارات التالية حيثما وردت في هذه التعليمات المعاني المخصصة لها أدناه ما لم تدل القراءة على غير ذلك:

- القانون : قانون الضريبة العامة على المبيعات النافذ المفعول .
- الدائرة : دائرة ضريبة الدخل والمبيعات .
- الوزير : وزير المالية .
- المدير : مدير عام الدائرة .
- الضريبة : الضريبة العامة أو الضريبة الخاصة حسب مقتضى الحال .

### **المادة 3**

أ. يكون شكل الرقابة على المكلفين بأحكام القانون عدا الخاضع إنتاجهم للضريبة الخاصة رقابة غير مباشرة دفترية أو آلية ، إلا ما استثنى منهم لاعتبارات خاصة بتسيب من المدير لفرض الرقابة المباشرة عليهم وبلغ هذا القرار للمكلفين للالتزام بمقتضيات هذه الرقابة .

ب.1. على الرغم مما ورد في الفقرة (أ) من هذه المادة، تكون الرقابة على كافة مصانع انتاج السجائر في المملكة من خلال نظام الرقابة الرقمية الالكترونية وحسب جدول زمني تحدده الدائرة.

2. على مصانع انتاج السجائر في المملكة توفير كافة المتطلبات والمستلزمات والبنية التحتية التي يتوجب توافرها لتنفيذ وتشغيل نظام الرقابة الرقمية الالكترونية وتقديم كافة التسهيلات المطلوبة لإنجاز النظام .

#### المادة 4

أ. مع مراعاة ما ورد في الفقرة (أ) من المادة (3) من هذه التعليمات ، للمدير فرض الرقابة المباشرة وللمدة التي يراها مناسبة على أي مكلف لتنفيذ احكام المادة (18) من القانون .

ب. تكون الرقابة مباشرة بتواجد فعلي لموظفي الدائرة فيها كلما دعت الحاجة إلى ذلك .

ج. يلتزم أي مكلف يخضع للرقابة المباشرة بإعداد مكتب مناسب لموظفي الرقابة المعينين لديه وأن يهبي لهم الوسائل الالزمة لتطبيق أحكام هذا القانون .

د. يلتزم موظف الرقابة المباشرة بما يلي :

1. الإشراف على إدخال وإخراج مدخلات الانتاج أو المشتريات الالزمة لمزاولة النشاط واستخدام وتنظيم القيود والنماذج الالزمة لذلك .

2. الإشراف على عملية الانتاج وثبت كمية الانتاج اليومي بقارير يصادق عليها أصحاب العلاقة أو الشخص المفوض بذلك وموظف الرقابة .

3. الإشراف على المبيعات وتدقيقها مع الفواتير أو طلبات الإخراج وتنظيم القيود والنماذج الالزمة لذلك .

#### المادة 5

يلتزم المكلف الذي يخضع للرقابة المباشرة أو غير المباشرة بما يلي :

1. إعداد قوائم جرد سنوي لموجودات مخازنه ومستودعاته وأرصادتها والاحتفاظ بها لمدة خمس سنوات من تاريخ السنة التي تم فيها الجرد .

2. إعلام الدائرة عن فترات التوقف لأي سبب من الأسباب سواء كان التوقف كلياً أو جزئياً وذلك خلال أسبوع من تاريخ التوقف .

**المادة 6**

للمدير تفويض أي من موظفي الدائرة بممارسة الصلاحيات المنصوص عليها في الفقرة (ج) من المادة (65) من القانون والمتعلقة بأعمال الرقابة على أماكن الإدارة والانتاج والبيع للسلع والخدمات الخاضعة للضريبة ولهم حق ضبط هذه السجلات والقيود والمستندات لمدة لا تزيد على (30) يوما من تاريخ ضبطها كما يجوز لهم أخذ عينات من السلع لغاليات التحليل والاستعانة بأهل الخبرة والاختصاص لهذه الغاية.

**المادة 7**

للمدير إصدار تعليمات تفصيلية تحدد شكل وآلية الرقابة على أماكن الانتاج والبيع .

**المادة 8**

1. تلغى التعليمات رقم (8) لسنة 2003 التعليمات الخاصة بتحديد شكل الرقابة وحدودها على الأماكن التي يتم فيها مزاولة أعمال خاضعة للضريبة والمصانع والمعامل الخاضع إنتاجها أو مبيعاتها للضريبة الخاصة على المبيعات .
2. يعمل بهذه التعليمات اعتبارا من تاريخ نشرها بالجريدة الرسمية.

**وزير المالية**

**الدكتور محمد محمود العسعس**

التعليمات التنفيذية للتعليمات الخاصة بتحديد شكل الرقابة وحدودها على الأماكن التي يتم  
فيها مزاولة أعمال خاصة للضريبة والمصانع لسنة 2023 .

jerfan tareq <jerfan\_tareq@yahoo.com>

Sat 1/28/2023 9:05 AM

To: al\_khalafawi@hotmail.com <al\_khalafawi@hotmail.com>

1 attachments (812 KB)

312.pdf;

لسحب المرفق وتوريده للديوان

Sent from Yahoo Mail for iPhone

Begin forwarded message:

On Saturday, January 28, 2023, 10:04 AM, info jcca.org.jo <info@jcca.org.jo> wrote:

---

**From:** Amman Chamber of Commerce  
<AmmanChamberofCommnerce@AmmanChamber.ORG.JO>

**Sent:** Thursday, January 26, 2023 1:05 PM

**Subject:** التعليمات التنفيذية للتعليمات الخاصة بتحديد شكل الرقابة وحدودها على الأماكن التي  
يتم فيها مزاولة أعمال خاصة للضريبة والمصانع لسنة 2023 .